

270
271
272
273
170
171
172
173

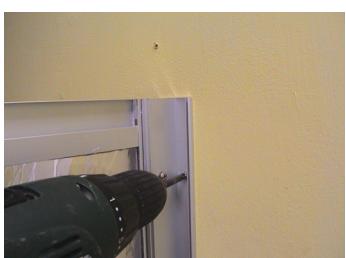
Articoli: 270 · 271 · 272 · 273 · 170 · 171 · 172 · 173



- I** Posizionare il profilo di fissaggio a muro sul piatto doccia in perfetto appiomblo. Successivamente tracciare la posizione di foratura.
- G** Place the profile to be fixed to the wall at right angle with the shower tray. Then mark out where you have to perforate.
- D** Befestigungsprofil an die Wand stellen, rechter Winkel abmessen und Befestigungsposition markieren,
- F** Positionner le profilé de fixation au mur sur le bac à douche en parfait aplomb. Ensuite marquer où il faut percer.
- NL** Plaats het profiel loodrecht tegen de muur en markeer de boorgaten.



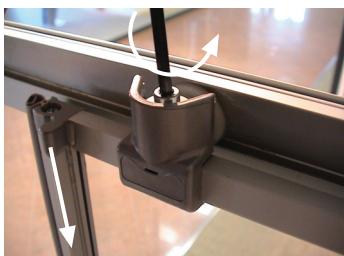
- I** Forare tramite punta Ø6 mm, fissare la cabina al muro tramite le viti 4,2x32 e tasselli in dotazione.
- G** Perforate through a Ø6 mm drill, fix the shower enclosure to the wall through screws 4,2x32 and plugs supplied.
- D** Bohren Sie mit einer Spitze con Ø 6 mm, und befestigen Sie die Duschkabine mittels Schrauben con 4,2x21 und Fischer die Sie im Zubehörbeutel finden,
- F** Percer en utilisant une pointe Ø6 mm, fixer la cabine de douche au mur en utilisant les vis 4,2x32 et ficher en dotation.
- NL** Maak de boorgaten en gebruik hiervoor een boor Ø 6 mm. Bevestig de deur met meegeleverde vijzen 4,2x32 en bedek met de afdekkapjes.



- I** Estendere la porta a misura e colmare eventuali fuori quadro agendo sulle asole dei montanti. Per raggiungere le misure massime spostare la vite nel secondo foro.
- G** Develop the shower enclosure on the needed measure and in case of uncorrect angle operate on the profiles' hole. To get the maximum dimensions move the screw on the second hole.
- D** Duschturen nach Maas ausdehnen, falls nicht im rechten Winkel auf die Regulierungsseisen der Wandprofile wirken. Fuer die maximale Ausdehnung die Schraube vom unter der Oese im zweiten Pofilloch einsetzen
- F** Etendre la porte à la mesure et régler les éventuels hors d'équerre en agissant sur les boutonnières des montants. Pour obtenir les dimensions maximales positionner la vis dans le second trou.
- NL** Regel het profiel zodat je de juiste maat hebt zoals aangegeven op de foto. Voor de max. lengte gebruik je de vijs in de 2e opening.



- I** Regolare la perfetta chiusura dell' anta agendo sulla vite posta sopra il cuscinetto di scorrimento. AVVITARE IN SENSO ORARIO PER FARE SALIRE L'ANTA.
- GB** Adjust the perfect shut of the doors by operating on the screw put on the ball bearing. SCREW DOWN CLOCKWISE TO TURN UP THE DOOR, ANTICLOCKWISE TO TURN IT DOWN.
- D** perfektes schliessen der Tueren regulieren, Uhrzeiger Richtung fuer dasheben der Tueren und umgekehrt fuer das senken der Tuer,
- F** Régler la parfaite fermeture de la porte en agissant sur la vis positionnés sur la billes coulissante, VISSER EN SENSE ORAIRE POUR FAIRE MONTER LA PORTE, ANTI ORAIRE POUR LA FAIRE DESCENDRE.
- NL** Afregelen van de sluiting dmv. de vijs in de bovenkant van het profiel. Draai je met het uur mee dan komt de deur naar boven, draai je tegen de richting van het uur in dan gaat de deur naar beneden.

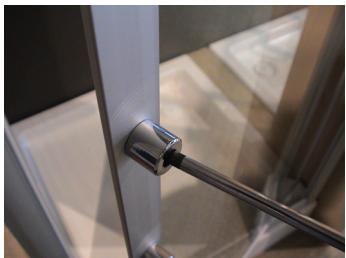


- I** ANTIORARIO PER FARLA SCENDERE.
- GB** TO TURN DOWN
- D** SENKEN
- F** ANTI ORAIRE POUR LA FAIRE DESCENDRE.
- NL** DEUR NAAR BENEDEN DRAAIEN.

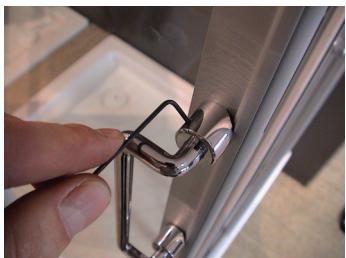


- I** Inserire profili copritive ai montanti a muro e tappi coprifilo (pag 35).
- GB** Insert the profiles to cover the screws and the plugs (pag 35).
- D** Abdeckprofile und Abdeckkappen einsetzen (pag 35)
- F** Insérer les profilés couvre vis aux montants au mur et bouchons couvre profilé (pag 35).
- NL** Gebruik de afdekprofielen om de vijzen en afdekkapjes te bedekken.

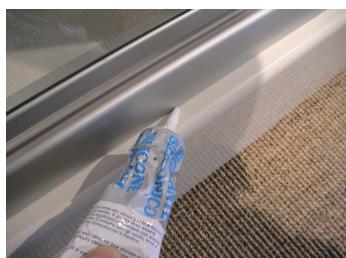




- I** Avvitare le due boccole al profilo della porta scorrevole preforato tramite viti autofilettanti in dotazione (3,5x9,5).
- GB** Screw down the two handles supports to the profile of the door perforated through screws supplied (3,5x9,5).
- D** Schrauben Sie die sich im Profil befindlichen Schrauben zu (einsetzen des Griffes) (3,5x9,5)
- F** Visser le deux douilles au profilé de la porte coulissante percé précédemment grâce aux vis avec filet en dotation (3,5x9,5).
- NL** Om de greep te bevestigen bevestig je eerst de twee deurgreep steunen met de meegeleverde vijzen 3,5x9,5 en pluggen.



- I** Inserire la maniglia cromata alle boccole e fissarla stringendo i grani.
- GB** Insert the chromated handle and fix it by tighten the grains.
- D** Griff einsetzen und fuenfeckschrauben festschrauben
- F** Insérer la poignée chromée aux douilles et la fixer en serrant les grains.
- NL** Steek de greep in de steunen en bevestig met een inbussleutel.



- I** Siliconare il perimetro esterno della cabina.
- GB** Silicone the external perimeter of the shower enclosure.
- D** Griff einsetzen und fuenfeckschrauben festschrauben
- F** Siliconer le périmètre extérieur de la cabine.
- NL** Silicone aanbrengen aan de buitenzijde.